

# GOAL GOAL GOAL

ภาค ก่อนความฝันจะเริ่มต้น

1



scan by ebookcartoon  
Fanpagefacebook.com/ebookcartoonclub

STORY TSUKASA OSHIMA  
ILLUST  
PUB : BUNRAI • NOVIMW • FOCUS LINE • USSARA • TCRU

# บุคก่า

ภาคก่อนความฝันจะเริ่มต้น

1

By Tsukasa Oshima

สงวนลิขสิทธิ์ตามพระราชบัญญัติลิขสิทธิ์ พ.ศ. 2537

## คำชี้แจง

หนังสือฉบับนี้จัดทำขึ้นจากต้นฉบับภาษาญี่ปุ่นซึ่งเปิดจากซ้ายไปขวาแต่ตามธรรมเนียมไทย ใช้การเปิดจากขวาไปซ้าย จึงมีความจำเป็นต้องเปลี่ยนแปลงเนื้อหาให้เหมาะสม

หากมีข้อบกพร่องประการใดทีมงานต้องขอภัยมา ณ ที่นี้

## หมายเหตุ

หนังสือฉบับนี้ได้รับลิขสิทธิ์การจัดทำที่ถูกต้องตามกฎหมาย หากพบเห็นผู้ละเมิดไม่ว่าการลอกเลียนตัวการ์ตูนหรือนำส่วนหนึ่งส่วนใดไปใช้จะถูกดำเนินคดีตามที่กฎหมายบัญญัติไว้สูงสุด

## บอกกล่าว

ทุกเรื่องในหนังสือฉบับนี้ เป็นเรื่องที่แต่งขึ้นเพื่อความบันเทิง ไม่เกี่ยวข้องกับ บุคคล สถานที่ หรือเหตุการณ์ที่มีอยู่จริง

---

พิมพ์และจัดจำหน่ายโดย

ท.ส.น. วิบูลย์กิจการพิมพ์ เลขที่ 22 ซอยวชิรธรรมสาธิต 36

ถ. สุขุมวิท 101/1 พระโขนง กรุงเทพฯ 10260 โทร. 746-2477

# SHOOT!! (Aokimeguriai)

## ( 1 )

April 15 , 1998

---

### SHOOT!!

© 1997 Tsukasa Oshima

All rights reserved.

First published in Japan in 1997 by Kodansha Ltd. Tokyo.

Thai version published by Vibulkij Publishing Group  
under licence from Kodansha Ltd.

### SHOOT!!

© 2540 สีคาสะ โอชิม่า

ภายใต้ลิขสิทธิ์ถูกต้อง

พิมพ์ครั้งแรกภาคภาษาญี่ปุ่น เมื่อปี 2540

โดยบริษัท โคดันฉะ เมืองโตเกียว ประเทศญี่ปุ่น

จัดเตรียมภาคภาษาไทย โดย วิบูลย์กิจ พับลิชชิ่ง กรุ๊ป

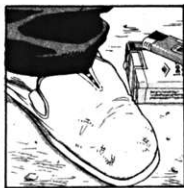
ภายใต้ลิขสิทธิ์ถูกต้องจาก บริษัท โคดันฉะ

---











สิ่งแรก  
ที่ต้องจับ  
ม. 2 ๒๗๙  
การที่หาย  
ก่อน

พบบาง  
ต้องทำ  
อะไร  
บ้างไหม  
?



โอ้  
แค่  
แค่ ม. 2  
เลย

โอ้  
บาง  
ไป !!



แต่  
มัน  
อีก  
นี่  
ละ

โอ้ !!



สาย  
แต่  
นี่  
ไป

นี่  
นี่

ม. 2  
นี่  
นี่  
นี่  
นี่



นี่  
นี่  
?



นี่  
นี่  
?

นี่  
นี่  
นี่  
นี่

นี่  
นี่

นี่  
นี่  
นี่







คนนี่  
คนนี่  
นี่ !!

ดูสิม  
ม.3



นี่นี่นี่  
นี่นี่นี่นี่  
นี่นี่นี่นี่  
นี่นี่ !!



นี่นี่นี่นี่  
นี่นี่นี่นี่  
นี่นี่นี่นี่  
นี่นี่นี่นี่



นี่นี่นี่นี่  
นี่นี่นี่นี่  
นี่นี่ ?



นี่นี่นี่  
นี่นี่นี่  
นี่นี่นี่

นี่นี่นี่  
นี่นี่นี่  
นี่นี่นี่

นี่นี่นี่  
นี่นี่นี่  
นี่นี่นี่  
นี่นี่นี่



!

นี่นี่นี่  
นี่นี่ ?



นี่นี่นี่  
นี่นี่นี่  
นี่นี่นี่  
นี่นี่นี่ !?

นี่นี่นี่นี่  
นี่นี่นี่นี่  
นี่นี่นี่นี่  
นี่นี่ !!



นี่นี่  
นี่นี่ !!























ถ้าคน  
ลูกศิษย์  
อันนี้ทำเรื่อง  
โง่โง่

เรื่องเมื่อก่อน  
ทำพลาดไป  
ไม่ทำกัน



อ..  
วอว

วามันไป  
อันนั้นละ  
นี่รู้แล้วสิ



ว่าใคร  
ที่ช่าง  
ที่ล่อ

ไม่เรื่องตลก  
!!



โธ..  
มาช  
ที่ชชชช



โธ..  
โธ..  
โธ..

แต่



ใครทำ  
วะ



!?





ส่นกาลี  
ทำได้  
ก็ลาออกจ

ซ้ะ ซ้ะ ซ้ะ  
เธอเล่นเต๊าก  
ให้พี่ช้อบิวาอิชชี่  
ให้ตังๆ ส่นแะ



ส่วช้อบ  
โล่ส่นแะ ลู่มึนแะ  
ครุปรระเว้าซ้น  
พ่ตง ม.1B  
พ่ตงขบตงตอ

พ่ตงอ๊  
พ่ตงอ๊  
๑๘



ส่วขบแะนร่าอ่า  
อ่าอ่า  
ก็บอ้อากก็ไม่มึง  
คนเรอขบต



๑๗  
๑๑๑



แล้งน่าน่าอ๊  
พ่ตงอ๊  
อ่าอ่าอ่า  
อ่าอ่าอ่า  
อ่าอ่าอ่า

๑๗  
๑๗  
๑๗  
๑๗  
๑๗



๑๗  
๑๗  
๑๗  
๑๗

๑๗  
๑๗  
๑๗

๑๗  
๑๗  
๑๗



๑๗  
๑๗









นี่มัน... ปรากฏ... คุ้นๆ... ปรากฏ... คุ้นๆ... ปรากฏ... คุ้นๆ...?













මම  
නිවැරදිව  
කරමුණි  
නිසා

මාගේ  
කණ්ඩායම  
නිසා



ආ  
ආ  
ආ !!



ආ !!

ආ  
ආ  
ආ

ආ  
ආ  
ආ



ආ  
ආ  
ආ

ආ  
ආ  
ආ













ເຂົາ  
ຮຽນມິ່ງເລາຍ  
ພູ  
ບຸຣິວາດ  
ສະໄໝ ຈາກ !?

ເຫວົາເຈຣ  
ໄປແຜ່ງເວາເຈນ  
ບຸຣິວາດມາຕາເອ້  
ກັບສູ່ເດີມາ  
ຈາກເອາເຜຍ  
ເລີເຮົາ



ໂຕຣບາ  
ເວມແຕ່ເປັນ  
ຕູ່ແບ່ງບຸຣິວາດ  
ເອວ

ຕ່າງກິດ  
ພິເສດ  
ພິເສດ

ສູ່  
ບຸຣິວາດ  
?



ຈິດເອີມາ  
ຈຳກັດພິເສດ  
ຈິດຮຽນ  
ພູພູ  
ຄຳວ່າເຈຣ

ຈິດ  
ຈິດ  
ຈິດ  
ຈິດ  
ຈິດ  
ຈິດ



ແຕ່  
ບຸຣິວາດ  
PK  
ມູ່



PK  
ວິ ?

ໂຕ  
ສູ່  
ສູ່  
ສູ່  
ສູ່  
ສູ່  
ສູ່

ເຫວົາເປັນ  
ຕິຈິດຕິດ  
ບຸຣິວາດ  
ພູພູ

ຈາກ  
!















타이  
충격 !!!

크익





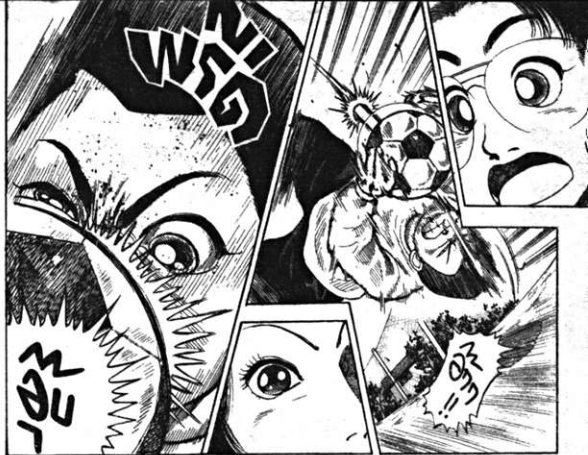
କ୍ଷମା କର !!

ଆଜ୍ଞା  
ଲେଖ  
ଲେଖ

ମାଲିକ  
ଶାସ୍ତ୍ରୀଙ୍କ  
ଲେଖା  
ଲେଖା !!

ହା  
ଲେଖା  
ଲେଖା  
ଲେଖା !!

!!!







...









**ฟุตบอล**  
ภาค ก่อนความฝันจะเริ่มต้น



วิธาสี  
เมฆบวชทรง  
นมียตกับ  
พามา  
รูโม่

อ๋อ...  
อ้อ...  
อ้อ...  
อ้อ...  
อ้อ...  
อ้อ...



เฮ  
ให้ปัส  
บรชชชชช  
สยอสิมึ !!



๑๑๑  
?



อ้อ  
อ้อ



ฟฟฟ  
ฟฟฟ  
ฟฟฟ

ฟฟฟ  
ฟฟฟ

ฟฟฟ  
ฟฟฟ

ฟฟฟ













၂၂၂  
...

ဟဟဟ

ဝေး  
!!



ဟ...ဟေ့  
ဝေး  
ဒီဟေ့  
!?



ဟ...  
ဟေ့ဟေ့  
၇၆၈

ဟ...  
ဟေ့ဟေ့  
ဟေ့



ဟေ့... ဟေ့ဟေ့ဟေ့  
ဟေ့ဟေ့ဟေ့  
ဟေ့ဟေ့ဟေ့  
ဟေ့



ဟေ့ဟေ့  
ဟေ့  
ဟေ့

ဟေ့ဟေ့  
ဟေ့ဟေ့  
ဟေ့ဟေ့



ဟေ့







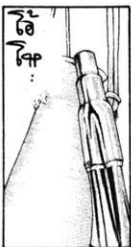




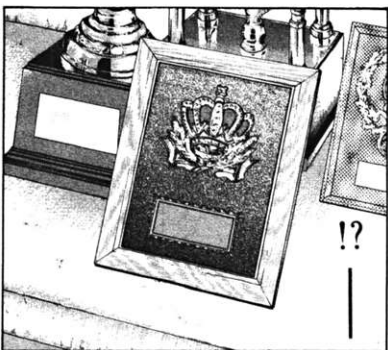
ตอนที่ ๓



















ဟိုဟို  
ဘာကော  
ပေါ့ဗျာ !

ကိပ် !



ဟိုဟို



ကိပ်  
အိမ်ထဲ  
မှာ  
အာရီနီ  
!!

ကိပ်  
အိမ်ထဲ  
မှာ  
အာရီနီ  
!!

ဟိုဟို



ဟိုဟို  
အိမ်ထဲ  
မှာ  
အာရီနီ



ဟိုဟို



!



ဟိုဟို

ဟိုဟို







အဲဒီ  
ငါ့အိမ်မှာ  
အဖေက  
အဖေ  
အဖေ

အဖေ  
အဖေ  
အဖေ  
အဖေ  
အဖေ

အဖေ  
အဖေ  
အဖေ



အဖေ  
အဖေ  
အဖေ

အဖေ  
အဖေ  
အဖေ



အဖေ  
အဖေ  
အဖေ



အဖေ  
အဖေ  
အဖေ

အဖေ  
အဖေ  
အဖေ



အဖေ

အဖေ  
အဖေ  
အဖေ



အဖေ  
အဖေ  
အဖေ



အဖေ  
အဖေ  
အဖေ



๒๒๖๘  
 ๑๓๓๓๓  
 ๖๑๓๓๓๓  
 ๖๓๓๓๓  
 ๓๓๓๓๓๓๓  
 ๓๓๓



๑๓๓๓๓  
 ๑๓๓๓๓๓๓  
 ๑๓๓๓๓๓๓  
 ๑๓๓๓๓๓๓

๑๓๓๓๓  
 ๑๓๓๓๓๓๓  
 ๑๓๓๓๓๓๓  
 ๑๓๓๓๓๓๓



๑๓๓๓๓  
 ๑๓๓๓๓๓๓  
 ๑๓๓๓๓๓๓  
 ๑๓๓๓๓๓๓  
 ๑๓๓๓๓๓๓

๑๓๓๓๓



๑๓๓ ?



๑๓๓๓๓  
 ๑๓๓๓๓๓๓  
 ๑๓๓๓๓๓๓  
 ๑๓๓๓๓๓๓

๑๓๓๓๓  
 ๑๓๓๓๓๓๓  
 ๑๓๓๓๓๓๓  
 ๑๓๓๓๓๓๓



๑๓๓๓๓  
 ๑๓๓๓๓๓๓  
 ๑๓๓๓๓๓๓

๑๓๓๓๓๓๓

๑๓๓



๑๓๓

๑๓๓๓๓



๑๓๓

๑๓๓



สวัสดี  
สวัสดีสวัสดี  
สวัสดีสวัสดี  
สวัสดี  
สวัสดี

สวัสดีครับ  
สวัสดี  
สวัสดี  
สวัสดีครับ



สวัสดี  
สวัสดี  
สวัสดี  
สวัสดี

???



สวัสดี  
สวัสดี  
สวัสดี  
สวัสดี

สวัสดี...

สวัสดี

สวัสดี



สวัสดี  
สวัสดี



!?









๒๒๒๒๒๒  
 ๒๒๒๒๒๒  
 ๒๒๒๒๒๒  
 ๒๒๒๒

๒๒๒...  
 ๒๒๒๒๒๒๒๒๒๒  
 ๒๒๒๒๒๒๒๒๒๒  
 ๒๒๒๒๒๒๒๒๒๒

๒๒๒  
 ๒๒๒

๒๒๒๒๒๒๒๒  
 ๒๒๒๒๒๒๒๒๒๒  
 ๒๒๒๒๒๒๒๒๒๒  
 ๒๒๒๒



๒๒๒๒  
 ๒๒๒๒๒๒๒๒๒๒  
 ๒๒๒๒๒๒๒๒๒๒

๒๒๒๒๒๒  
 ๒๒๒๒๒๒๒๒๒๒  
 ๒๒๒๒๒๒๒๒๒๒  
 ๒๒๒๒๒๒๒๒๒๒



๒๒๒๒  
 ๒๒๒๒  
 ๒๒๒๒๒๒๒๒

๒๒๒๒๒๒๒๒๒๒  
 ๒๒๒๒๒๒๒๒๒๒  
 ๒๒๒๒๒๒๒๒๒๒



๒๒๒๒๒๒  
 ๒๒๒๒



๒๒๒๒๒๒๒๒๒๒  
 ๒๒๒๒๒๒๒๒๒๒๒๒๒๒  
 ๒๒๒๒๒๒๒๒๒๒๒๒๒๒  
 ๒๒๒๒๒๒๒๒

!?  
 !?  
 !?



วิชา สยาม





หากแต่  
หากแต่  
สิ่ง  
สิ่ง



คุณพ่อ  
กำลัง  
แล้ว  
แล้ว



นี่... นี่...  
นี่...  
นี่...  
นี่...  
นี่...  
นี่...

นี่



นี่  
นี่  
นี่

นี่  
นี่  
นี่  
นี่  
นี่



นี่



นี่  
นี่  
นี่  
นี่  
นี่



นี่  
นี่  
นี่

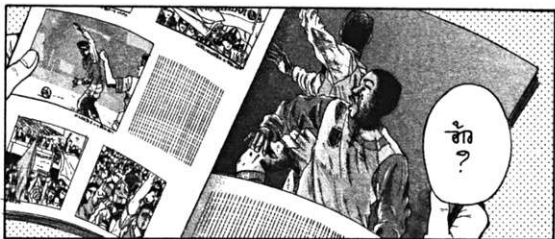
นี่  
นี่  
นี่  
นี่  
นี่



...

นี่  
นี่  
นี่











อู๋  
 ลาก  
 ได้เลย!  
 !



วอว  
 เล่นเก่ง  
 มุมพาด  
 ฟ้า  
 ออโห  
 เล่นแบบนี้  
 ง่าย

นี่แหละ  
 พอสถาเลย  
 อู๋นี่สก  
 เก่ง



อู๋  
 อู๋  
 ลาก

อู๋!!



ลาก  
 อู๋  
 !



อู๋  
 อู๋



ลาก  
 อู๋นี่สก  
 เก่ง  
 อู๋  
 ง่าย



นี่สก  
 เก่ง  
 อู๋นี่สก  
 เก่ง  
 อู๋

อู๋  
 อู๋นี่สก  
 เก่ง  
 อู๋นี่สก  
 เก่ง  
 อู๋









କାହାଣୀ  
କାହାଣୀ  
କାହାଣୀ

କାହାଣୀ

କାହାଣୀ  
କାହାଣୀ  
କାହାଣୀ  
କାହାଣୀ



କାହାଣୀ  
କାହାଣୀ  
କାହାଣୀ  
କାହାଣୀ



!



କାହାଣୀ  
କାହାଣୀ



କାହାଣୀ  
କାହାଣୀ  
କାହାଣୀ



କାହାଣୀ  
କାହାଣୀ



କାହାଣୀ

କାହାଣୀ  
କାହାଣୀ  
କାହାଣୀ



นี่  
นี่  
นี่  
นี่  
นี่

นี่  
นี่  
นี่  
นี่  
นี่

นี่  
นี่  
นี่  
นี่  
นี่



นี่  
นี่  
นี่  
นี่  
นี่

นี่  
นี่  
นี่  
นี่  
นี่



นี่  
นี่  
นี่  
นี่  
นี่



นี่  
นี่  
นี่  
นี่  
นี่

นี่  
นี่  
นี่  
นี่  
นี่

นี่

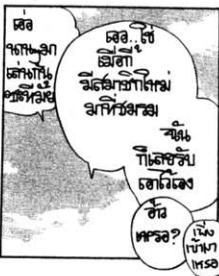


นี่  
นี่  
นี่  
นี่  
นี่

นี่  
นี่  
นี่  
นี่  
นี่



นี่



นี่  
นี่  
นี่  
นี่  
นี่

นี่  
นี่  
นี่  
นี่  
นี่

นี่  
นี่  
นี่  
นี่  
นี่

นี่  
นี่  
นี่  
นี่  
นี่



นี่  
นี่  
นี่  
นี่  
นี่



ආර්ථික !

ආර්ථික

!!



ආර්ථික

ආර්ථික  
ආර්ථික  
ආර්ථික



ආර්ථික  
ආර්ථික  
ආර්ථික

ආර්ථික



ආර්ථික  
ආර්ථික  
ආර්ථික

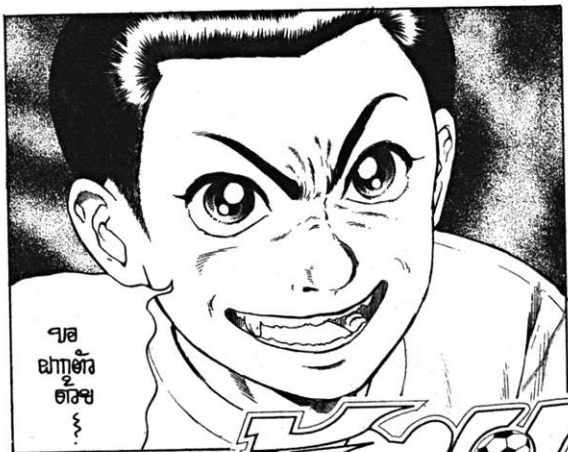
ආර්ථික  
ආර්ථික  
!!



ආර්ථික  
ආර්ථික  
!!







๑๘  
ฉันทัวร์  
ตำรวจ  
?

# ฟุตบอล

ภาค ก่อนความฝัน: เรนด่น



เฮ  
บุตา  
ซุซูกาโน่  
GK !!



๑๑  
จบที่  
สี่สี่



วากันคินี่  
ให้เฝ้า  
วังมอญ  
ได้อะไร

ฮันคินี่  
มี GK  
มาช่วยหาคิม  
ลับๆ  
ติด



พวกล่า  
โง่ป่อง  
นี่งู  
มึงเลขา

โง่โง่  
โง่  
โง่



แฮน  
โง่โง่โง่  
ให้หามอญ  
เฝ้า  
วังมอญ

คินี่  
มีคิม  
ช่วย  
พวกล่า



ฮัน  
พวกล่า  
ให้เฝ้า  
วังมอญ ?

คิม  
ให้เฝ้า  
วังมอญ



คิม  
ฮัน

พวกล่า  
ของ  
...

แฮน  
โง่โง่  
ให้หามอญ  
เฝ้า



พวกล่า  
โง่โง่  
คิม  
ให้เฝ้า  
วังมอญ

คิม  
ให้เฝ้า  
วังมอญ  
คิม







တစ်ခုလုံး  
အာဖရိ  
ဒီမိုကရေစီ  
ဂိုဒေါင်  
!!

အာဖရိ  
ဒီမိုကရေစီ  
ဂိုဒေါင်  
ရေဒီယို  
အစည်းအရုံး



အဲဒီ  
အခါ

အဲဒီအခါ  
အိမ်ထောင်  
အဖေ  
အမေ  
အိမ်ထောင်



အိမ်ထောင်  
အဖေအမေ  
အိမ်ထောင်  
အဖေအမေ  
အိမ်

အဲဒီ  
အခါ



အဲဒီ  
အခါ  
အိမ်ထောင်  
အဖေအမေ  
အိမ်  
!!



အဲဒီ  
အခါ  
အိမ်ထောင်  
အဖေအမေ  
အိမ်  
အိမ်

အဲဒီ  
အခါ



အဲဒီ  
အခါ  
အိမ်ထောင်  
အဖေအမေ  
အိမ်

အဲဒီ  
အခါ

အဲဒီ  
အခါ  
အိမ်ထောင်  
အဖေအမေ  
အိမ်

အဲဒီ  
အခါ  
အိမ်ထောင်  
အဖေအမေ  
အိမ်









๑๖๖  
 ลีโอนัลโด  
 เลอ  
 ๑๖๖  
 ลีโอนัลโด  
 ๑๖๖  
 ลีโอนัลโด

หิ่งป๊อ  
 กับบอล  
 มาตามหัว  
 ขอรอตาม  
 แลการตาม  
 ๑๖๖  
 ลีโอนัลโด  
 ๑๖๖  
 ลีโอนัลโด



๑๖๖  
 ลีโอนัลโด  
 ๑๖๖  
 ลีโอนัลโด  
 ๑๖๖  
 ลีโอนัลโด



๑๖๖  
 ลีโอนัลโด  
 ๑๖๖  
 ลีโอนัลโด



๑๖๖  
 ลีโอนัลโด  
 ๑๖๖  
 ลีโอนัลโด  
 ๑๖๖  
 ลีโอนัลโด



๑๖๖  
 ลีโอนัลโด  
 ๑๖๖  
 ลีโอนัลโด



๑๖๖  
 ลีโอนัลโด  
 ๑๖๖  
 ลีโอนัลโด



๑๖๖  
 ลีโอนัลโด  
 ๑๖๖  
 ลีโอนัลโด



๑๖๖  
 ลีโอนัลโด  
 ๑๖๖  
 ลีโอนัลโด





ແມ່ນພວ  
ທ່ານແມ່ນ  
ຍິງເລີຍ  
ກ່າວຄືນ

ອ້າ  
ບາດານ  
ກະສູ່ຄຳວ່າແມ່ນ  
ແລ້ວສິບປີ  
ອາດີ !!



ແມ່ນ  
ແມ່ນທ່ານ  
ເລີຍທ່ານ  
ຕາມທ່ານ

ອາດີ  
ທ່ານ  
ດີ

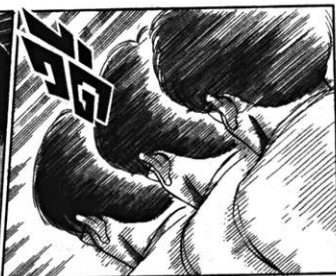


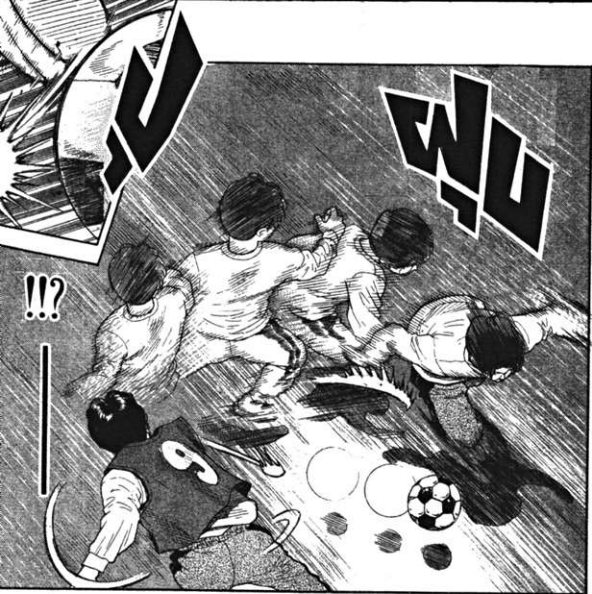
ທ່ານ  
ປີ 1 ທ່ານ  
!!

ບາດານ  
ໃກ້  
ໄວ້  
ຍິງດີ !!



!!?







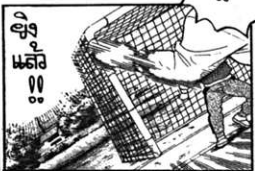
ฟุตบอลลีก !!

ฟุตบอลลีก  
ลีกอาชีพ !!



โผน โผน โผน !!

โผน ฟุตบอลลีก !!



โผน โผน !!



โผน โผน !!

โผน !!



โผน ฟุตบอลลีก !!



!

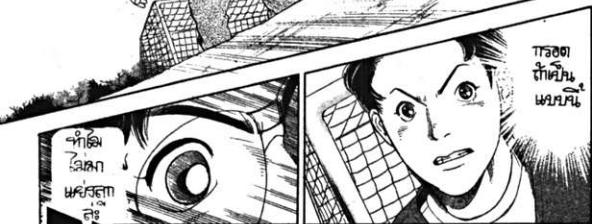
โผน !!



โผน ฟุตบอลลีก !!



ଚିତାଖଣ୍ଡି !!

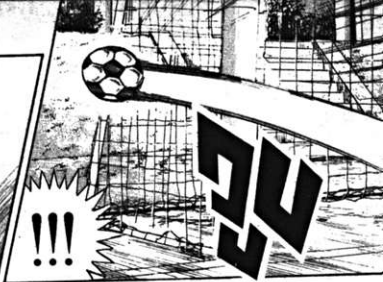


ଆଗରୁ ମୁଁ କିଏ ଥିଲି ଏବଂ ଏବେ ?

ମୁଁ କିଏ ଥିଲି ଏବଂ ଏବେ ?



ଓ... ଓ... ଗାଞ୍ଜାପୁ !!













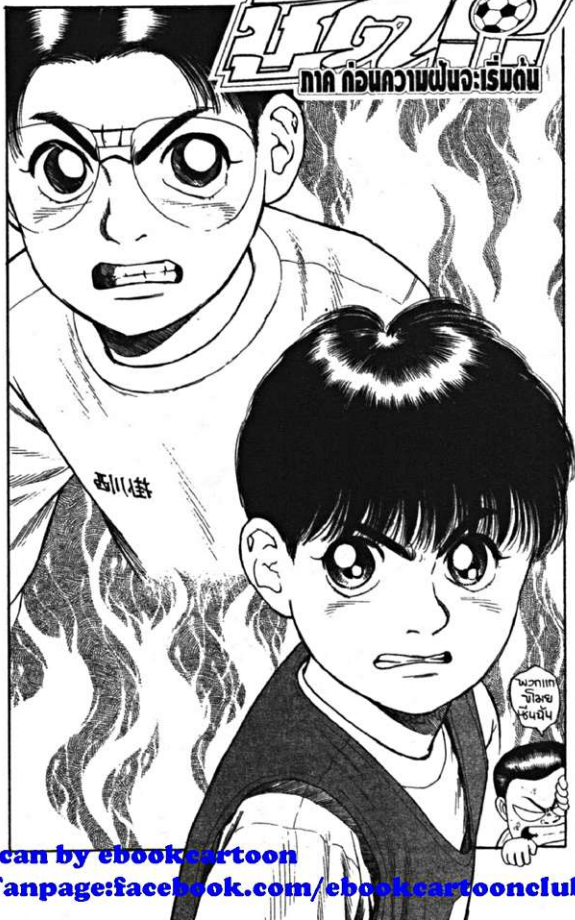
# เรื่องไร้สาระ ณ.ที่ทำงาน



"มุนุชยจิ"

# GOAL

ภาค ก่อนความฝันจะเริ่มต้น



scan by ebookcartoon

Fanpage: [facebook.com/ebookcartoonclub](https://www.facebook.com/ebookcartoonclub)







ရဲရဲ  
ရဲရဲ  
ဟဟဟ

တစ်နှစ်  
ပိုလေးကို  
ခံတာ  
!



ဟ..  
ရဲရဲရဲ  
ဟဟဟ



ဟဟဟဟ  
ကိတ်ကိတ်  
ဟဟဟ  
ဟဟ  
ဟဟဟ  
ဟဟဟဟဟဟ



ဟဟဟဟ  
ဟဟဟ  
ဟဟ  
ဟဟ

ဟဟဟဟ  
ဟဟဟ  
ဟဟဟ  
ဟဟဟ  
ဟဟဟဟ?



ဟဟဟ  
!!



ဟဟ!  
ဟဟ  
ဟဟ

ဟဟဟ  
ဟဟဟဟ  
ဟဟဟဟ  
ဟဟဟ



ဟဟဟဟ  
ဟဟဟဟ  
ဟဟ

ဟဟ  
ဟဟ

ဟဟ



ဟဟ  
ဟဟဟဟ  
ဟဟ

ဟဟ  
ဟဟ

ဟဟ



ဟဟဟဟ  
ဟဟဟဟ  
ဟဟဟဟ  
ဟဟ











+  
 ອາ  
 ອາວາດເພາະ  
 ບໍ່ເລີຍ  
 !!

ຈາກ  
 ອາວາດ  
 ຕາຍ  
 !!



ເຮັດ  
 ໄປເລີຍ!!

ຫ້າໄຂ  
 ຈາກອາວາດ  
 ຕາຍ  
 ຕາຍ  
 ຕາຍ



ອາວາດ  
 ອາວາດ  
 !!

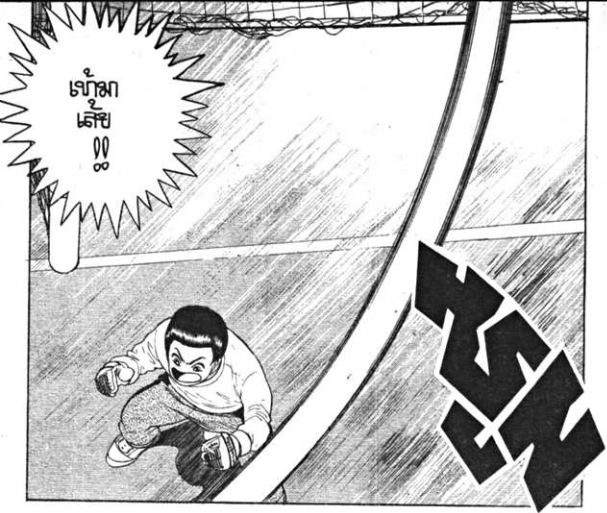
ຈາກອາວາດ  
 ຕາຍ  
 ຕາຍ  
 ຕາຍ  
 ຕາຍ

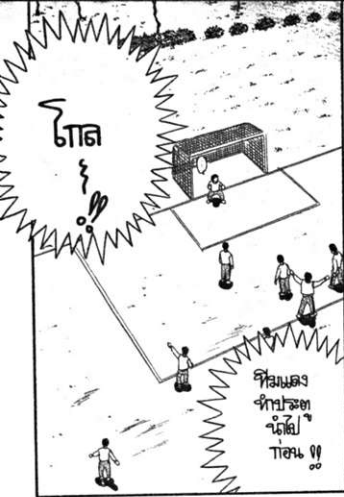


アッ

おい  
おや  
!!

アッ





หากถ้าจะ  
ช่วยกันฝึกกัน  
ที่สนามเลย  
ซัดเข้าประตู  
สักหลายๆ  
ลูก



คำว่า GOAL SENSE  
ก็คือความรู้สึกของ  
ว่า "สัมผัสกับ"  
อีกอย่างก็คือ เป็น  
ความรู้สึกสัมผัสของมือ  
กับลูกบอล

แต่ถ้าหากเรา  
ไม่รู้สึก  
ลูกบอลแล้วก็ไม่รู้  
ทิศทาง ลูกบอลจะ  
วิ่งมาตามทิศทาง  
ในการเตะลูกบอล





๒๕  
๒๕๓๓  
๒๕๓๓  
๒๕๓๓

๒๕๓๓  
๒๕๓๓  
๒๕๓๓  
๒๕๓๓



๒๕๓๓  
๒๕๓๓  
๒๕๓๓  
๒๕๓๓



๒๕๓๓  
๒๕๓๓  
๒๕๓๓

๒๕๓๓  
๒๕๓๓  
๒๕๓๓  
๒๕๓๓



๒๕๓๓

๒๕๓๓



๒๕๓๓

๒๕๓๓  
๒๕๓๓  
๒๕๓๓  
๒๕๓๓

๒๕๓๓  
๒๕๓๓  
๒๕๓๓  
๒๕๓๓



๒๕๓๓  
๒๕๓๓  
๒๕๓๓

๒๕๓๓  
๒๕๓๓  
๒๕๓๓



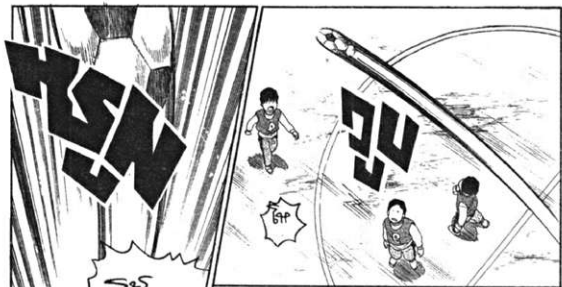
๒๕๓๓  
๒๕๓๓

๒๕๓๓  
๒๕๓๓  
๒๕๓๓  
๒๕๓๓

๒๕๓๓  
๒๕๓๓  
๒๕๓๓  
๒๕๓๓



















นี่ สาวน้อย  
ปริศนา  
ฉันจะเขียน  
การ์ตูนสี่ช่อง  
ให้เธอนะ

ยังงั้นขอให้  
เขียนไป  
ตามความ  
เป็นจริงเลย  
นะคะ

เอ  
จะเขียน  
หรือคะ

OK  
OK



เที่ยง  
วัน  
นั้น

เฮ้อ อยาก  
ลองอะไร  
แปลก ๆ  
ดูบ้างแฮะ

อาจจะเป็นอัลบั้ม  
หลุดจากนักเขียน  
การ์ตูน

เออ ใช่  
เพื่อเราจะได้  
ออกอัลบั้ม  
ภาพสี!!

ฮิฮิ  
คุณ  
ไอซึมะ  
มักจะ  
พูด  
คนเดียว  
เสมอ ๆ



ถ้าฉันเอาเป็นภาพหุ่นของตัวละครในเรื่อง  
เรื่องสุดท้าย ต้องขายดีแน่  
เช่นภาพหุ่นของคามิยะ แหม เข้าทำ  
แต่ตามจริง สีคาสะเนี่ยเป็นได้  
ถึงขนาดนี้เชียวนะ  
แต่ของคามิยะนี่คง

ฮิฮิ



เสียงของผู้ช่วย

เรา  
เกลียด  
งานแบบนี้

ตกลงการ์ตูน 4 ช่องฉบับนี้  
จะได้ลงหรือไม่  
ก็ยังคงเป็นปริศนาอยู่

ฮิฮิฮิ

# NATUKO







นี่มัน  
อะไร  
ครึ่งอะไร



นี่มัน  
อะไร  
ครึ่งอะไร

# ฟุตบอล

ภาค ก่อนความฝันจะเริ่มต้น



นี่มัน  
อะไร  
ครึ่งอะไร

นี่มัน  
อะไร  
ครึ่งอะไร



3 00  
...

๒  
๒๒  
!!



๑๗๓๓๓  
๒๒๒๒๒๒  
๒๒๒๒๒๒  
๒๒๒๒๒๒

๒  
๒๒๒๒๒๒  
๒๒๒๒๒๒  
๒๒๒๒๒๒



๒  
๒๒๒๒๒๒  
๒๒๒๒๒๒

๒๒๒๒๒๒๒๒๒๒  
๒๒๒๒๒๒๒๒๒๒  
๒๒๒๒๒๒๒๒๒๒  
๒๒๒๒๒๒๒๒๒๒



๒๒๒๒๒๒



๒๒๒๒๒๒๒๒๒๒  
๒๒๒๒๒๒๒๒๒๒  
๒๒๒๒๒๒๒๒๒๒

๒๒๒๒๒๒๒๒๒๒  
๒๒๒๒๒๒๒๒๒๒  
๒๒๒๒๒๒๒๒๒๒



๒๒๒๒๒๒๒๒๒๒  
๒๒๒๒๒๒๒๒๒๒  
๒๒๒๒๒๒๒๒๒๒  
๒๒๒๒๒๒๒๒๒๒

๒๒๒๒๒๒๒๒๒๒  
๒๒๒๒๒๒๒๒๒๒  
๒๒๒๒๒๒๒๒๒๒  
๒๒๒๒๒๒๒๒๒๒

๒๒๒๒๒๒๒๒๒๒  
๒๒๒๒๒๒๒๒๒๒  
๒๒๒๒๒๒๒๒๒๒



๒๒๒๒๒๒๒๒๒๒

๒๒๒๒๒๒๒๒๒๒  
๒๒๒๒๒๒๒๒๒๒  
๒๒๒๒๒๒๒๒๒๒







เขาแค่กลัวจะมีใคร  
รอดพ้นจากเขา  
แล้วคือจบแบบ  
มันช้า  
เกินไป

0.8  
วินาที



ได้มอส  
คนตาย  
เอาไว้  
มอสถา

ตการ  
เคลือบผิว  
ฉลตทา  
ทำบ่อท้ำ  
ลี



ตการ  
ขงบ

ขงอโบบ  
พิลลัน  
แล้วอาก  
พิศทาง  
บองถา

มันคงเป็น  
ก้าวแรก  
พิลลันจะ  
รับต่าได้  
ก็ได้นะ



ถ้าขอรับ  
ลาบ่อท้ำตามมอส  
มอสอชีพ  
ขงอทกถาขดี  
นั่นละคือ  
การรับบ่อ

ถ้า  
ลาบ่อคน  
พิศทาง  
ลาบ่อ  
บ่อไว้ !!



นี่มัน  
คือสิ่ง  
ได้



ถ้าบ่อเค  
ใจได้  
ลาบ่อ



นี่มัน  
เรื่องมันกัน  
บวมมอ  
เสีย  
ตีมัน ?

เอา  
จัง





อะไร  
คือ?



ท่าทาง  
ถึงเวลา  
ฮะฮะ

ควรตั้งใจ  
ฝึก 2 ชั่วโมง  
ไม่ก็พักครึ่ง  
สามชั่วโมง



เผื่อทำทีม  
หรือพวก  
ถึงทำโปรเจกต์  
ไม่ได้  
หลายที



จะบอกให้  
มันไม่ใช่  
ความผิดของ  
ตัวเธอ  
คนคนเดียว  
หลาย  
คนที่  
เข้ามา  
เกี่ยวข้อง

ฮะฮะ  
เธอทำสิ่ง  
ต่างพวก  
ฮะฮะ



!!!



อ..  
อ..



นี่  
คือ  
คอมมูนิตี้  
เมย์  
บุคค  
ที่ฮะฮะ  
ฮะฮะ  
ตรงหน้า  
คือ  
คนคนเดียว  
สามปี



นี่... ไม่ใช่  
เรื่องเรียนธรรมดา  
ขอเล่นคนเดียว  
ไม่รับทำโปรเจกต์  
แต่ทำทุก ๆ หนึ่ง  
สัปดาห์ เป็นสิ่งสำคัญ

บอสี่  
ที่พาหนก  
ผู้มีลาอจจธ  
คธอถง  
ทปมมอณ  
ธมา

ธธคค  
ฐฐฐฐ  
กฐฐฐฐ  
คฐฐฐฐ  
คฐฐฐฐ  
คฐฐฐฐ



คฐฐฐฐ  
คฐฐฐฐ  
คฐฐฐฐ  
คฐฐฐฐ  
คฐฐฐฐ  
คฐฐฐฐ  
คฐฐฐฐ



คฐฐฐฐ  
คฐฐฐฐ  
คฐฐฐฐ  
คฐฐฐฐ  
คฐฐฐฐ  
คฐฐฐฐ

คฐฐฐฐ  
คฐฐฐฐ  
คฐฐฐฐ  
คฐฐฐฐ  
คฐฐฐฐ  
คฐฐฐฐ



คฐฐฐฐ  
คฐฐฐฐ  
คฐฐฐฐ  
คฐฐฐฐ  
คฐฐฐฐ  
คฐฐฐฐ



คฐ  
คฐ  
คฐ  
คฐ



คฐ  
คฐ  
คฐ



คฐ  
คฐ  
คฐ

คฐ  
คฐ  
คฐ  
คฐ  
คฐ









DF  
DF

DF  
DF  
DF



DF  
DF  
DF



ดี  
ดี

ดี



ดี  
ดี



ดี  
ดี



ดี  
ดี  
ดี



ดี  
ดี  
ดี



ดี  
ดี  
ดี







ซึ่กัซึ่กั

!

ซึ่กั

!!

ป๊อป

ตบ

ซึ่กั ซึ่กั  
ซึ่กัซึ่กั!

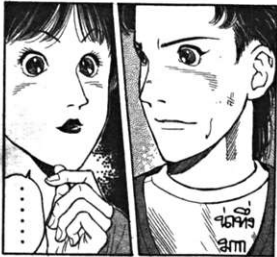


ซึ่กั  
ซึ่กัซึ่กั  
ซึ่กัซึ่กัซึ่กั  
ซึ่กั

ซึ่กั  
ซึ่กั  
ซึ่กั!

ซึ่กั ซึ่กั ซึ่กั

ซึ่กัซึ่กัซึ่กั  
ซึ่กัซึ่กั  
ซึ่กัซึ่กัซึ่กั  
ซึ่กั



ซึ่กัซึ่กัซึ่กั  
ซึ่กัซึ่กัซึ่กั  
ซึ่กัซึ่กัซึ่กั  
ซึ่กัซึ่กัซึ่กั  
ซึ่กั

ซึ่กัซึ่กัซึ่กั  
ซึ่กัซึ่กัซึ่กั  
ซึ่กัซึ่กัซึ่กั  
ซึ่กัซึ่กัซึ่กั  
ซึ่กัซึ่กัซึ่กั  
ซึ่กัซึ่กัซึ่กั  
ซึ่กัซึ่กัซึ่กั

ซึ่กั  
ซึ่กั  
ซึ่กั  
ซึ่กั  
ซึ่กั

ซึ่กั  
ซึ่กั



ตูม

นั่น  
คือ  
ลูกบอล  
ไปจุดโทษ  
แล้ว

ฮว้า  
!

ตูม  
ตูม



กองหน้า  
วิ่งเข้าประตู  
ประตูของทีม  
กองหลัง  
ไล่ล่าหาผู้เล่น  
ในทีมแล้ว

กองหลัง  
กำลังหา DF  
คนเล่นที่  
FW  
กำลัง  
ไล่ล่า



นั่น  
คือ  
ลูกบอล  
ไปจุดโทษ  
แล้ว

กองหน้า  
กำลังหา DF  
คนเล่นที่  
FW  
กำลัง  
ไล่ล่า

ตูม



โห่  
!



!!  
DF  
กำลังหา  
FW  
กำลัง  
ไล่ล่า

FW  
กำลัง  
ไล่ล่า





२ २  
२ २  
!

७७

७७

७७



११११  
७७  
!



७७

११११  
!!  
००



११११  
११११  
११

११११  
११११  
११



११११  
११११

७७











ใครฆ่าคน  
ได้หนึ่ง  
ฆ่า  
อีกรายหนึ่ง

เอาคนคนหนึ่ง  
ไปฆ่า  
ฆ่าคนอีกราย  
อีกรายหนึ่ง

นี่คือ  
ตึก  
แล้ว



ใครฆ่าคนที่  
เอาคนหนึ่ง  
เอาคนคนหนึ่ง  
ยิงใครฆ่า  
ฆ่าคนคนหนึ่ง



ขอบคุณ  
มาก  
ครับ



ผมหวัง  
คือจะดูเรื่อง  
การแข่ง  
การแข่ง



เฮ้  
เริ่มเอาคนได้  
แล้ว  
!!

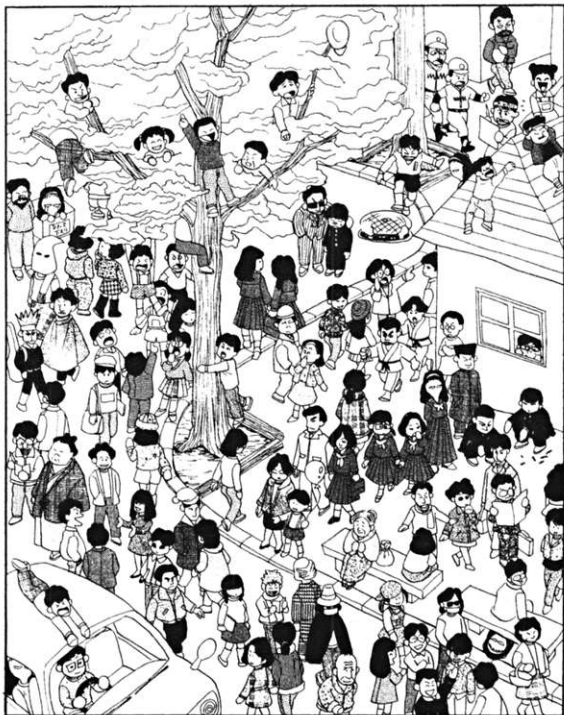


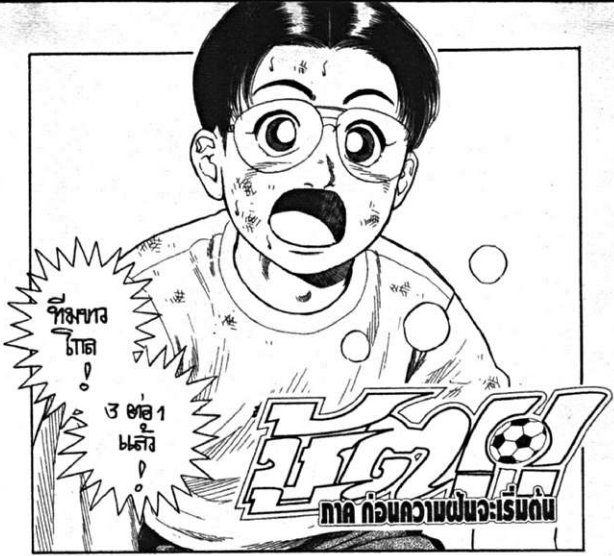
เฮ้ !!

เกมฉลองฉบับรวมเล่ม ๑ 1 ของ "ชุด ภาค ก่อนความฝัน:เริ่มต้น"

## [ตามหาสาวน้อยปริศนา!!]

คำถาม : ในภาพนี้มีสาวน้อยปริศนาอยู่ที่คนเ่อยี่?







မိမိတို့  
အားသာ  
ပေးမယ်  
လား!



ဟဟဟ  
အားသာ  
ပေးမယ်  
လား!

ဟဟဟ  
အားသာ  
ပေးမယ်  
လား!

ဟဟဟ  
အားသာ  
ပေးမယ်  
လား!

ဟဟဟ  
အားသာ  
ပေးမယ်  
လား!

ဟဟဟ  
အားသာ  
ပေးမယ်  
လား!



ဟဟဟ  
အားသာ  
ပေးမယ်  
လား!



ဟဟဟ  
အားသာ  
ပေးမယ်  
လား!



ဟဟဟ  
အားသာ  
ပေးမယ်  
လား!



ဟဟဟ  
အားသာ  
ပေးမယ်  
လား!

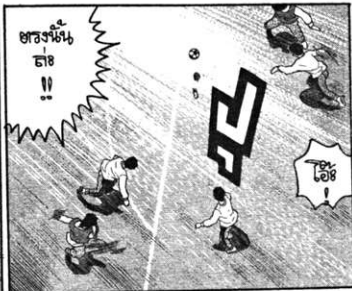
ဟဟဟ  
အားသာ  
ပေးမယ်  
လား!



ဟဟဟ  
အားသာ  
ပေးမယ်  
လား!

ဟဟဟ  
အားသာ  
ပေးမယ်  
လား!

ဟဟဟ  
အားသာ  
ပေးမယ်  
လား!





ଏକ  
କ୍ଷମିତ୍ତ !

କି  
କିଛି  
ବ୍ୟବସ୍ଥା  
କିଛି ?

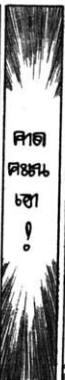


କିଛି  
କିଛି  
କିଛି ?



କିଛି  
କିଛି !

କି  
କିଛି



କି  
କିଛି  
କିଛି !

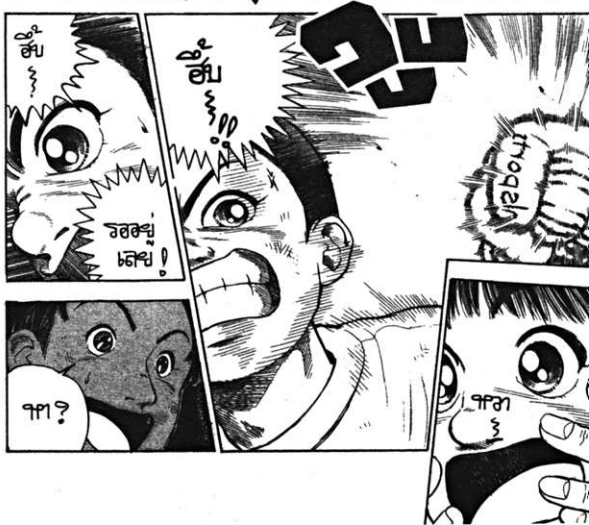


କି  
କିଛି  
କିଛି



କିଛି  
କିଛି !!





















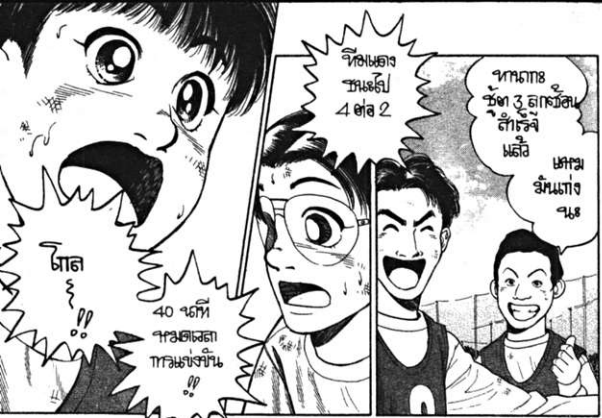












ພາຍາມ  
ໄດ້ດີ  
ນີ້ຈິ່ງ  
ເລີຍ



ສິນ  
ຄວາມ  
ແກ່ນິຈິດ  
ໄວເດີແນ  
ໄກຍໄລຍາ



ອັ້  
ວິຈິ  
ຕັຍ

ວິຈິ  
ມັກ  
ລຳລິ  
ອິກ  
ວິຈິ  
ວິຈິ



ບາ  
ແອ່  
ເວິ  
ທັດ

ອັກ



ປ



ອັກ  
?

ວິຈິ  
ອັກ  
ມັກ

ເວິ  
ທັດ



ວິ  
ອັກ  
!

ວິ  
ອັກ  
?

ວິ



ວິ  
?



ວິ  
ວິ  
ວິ



ໂຮ່ວຍ

ຕອກປອກລາ  
ໄຂ່ໄຫ້!  
ທ້າມໂຕກາຍ  
ຄຳກວມີນ  
ໄຂ່ໄຫ້

ທ້າຍໄຂ່  
ຕື່ນກາຍ  
ໄຂ່  
ບຸກກາຍ  
!!



ໂອ ໂອ

ອາ  
ທ້າ  
ໄຂ່



ອີ  
ອາ  
ໄຂ່



ອາ  
ທ້າມໄຂ່  
ໄຂ່ໄຫ້  
ໄຂ່ໄຫ້  
!

ຍັງມີ  
ໂອກາດ  
ໄຂ່  
ສູງອີກແນ່  
!!  
oo



ເອົາ  
ໄຂ່  
ໄຂ່  
ໄຂ່





**ฟุตบอล**  
**นเรศวร**  
**นเรศวร ก่อนความหวังเริ่มต้น**









କାହିଁକି  
ଭାଲିଟି ୫-୨

୧  
କିମି  
କିମି  
!!  
!!

ଧାନକ  
ମାଆଙ୍କୁ  
ଖାମୁଛା  
କରିବୁ  
ମିଆରବରୁଣ



କିମି  
କିମି  
କିମି  
କିମି  
କିମି

୧୦

୧୦୦  
କିମି  
କିମି



ଧାନକ  
ମାଆଙ୍କୁ  
ଖାମୁଛା  
କରିବୁ  
ମିଆରବରୁଣ

କ୍ଷୁଦ୍ର



କିମି  
କିମି  
କିମି

କ୍ଷୁଦ୍ର



କିମି  
କିମି  
କିମି

୩



କିମି  
କିମି  
କିମି



କିମି  
କିମି  
କିମି

କିମି  
କିମି  
କିମି



କ୍ଷୁଦ୍ର







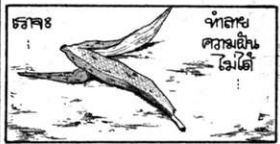
ආපනා  
කරාමකරිව  
ඒ  
ලගා

ආකාම  
කිවක  
සිලෝව  
ලගි



ආකාම  
ආව  
වරිවු  
ආකිකආව  
ආවරිවු  
ආවරි  
ආව

ආව



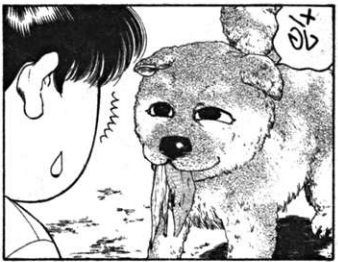
ආව

ආව  
ආව  
ආව



ආව  
ආව  
ආව  
ආව  
ආව

ආව  
ආව  
ආව



ආව



ආව  
ආව  
ආව

ආව

ආව



ආව  
ආව  
ආව

ආව



ආව  
ආව  
ආව

ආව













แค่นี้ !

จ้ะ

ตีมันซะ  
ฉลากแบบนั้น  
มันแพง  
ขีตหน้าได้  
ตีให้ลุด



ปูล  
ใจ

เฮ้ย  
ตีสามสี่... นอน  
เอาบ้าน...

ฝากเอาของ  
มาเอง  
ไปเก็บอาหาร  
นม  
ถาวร



บอ  
ใจ  
ใจ

ขี้  
ใจ  
ใจ  
ใจ



เฮนี่ลุด  
ขี้  
จ้ะ  
ใจ  
ใจ  
ใจ

จ้า  
ใจ  
ใจ



ใจ  
ใจ  
ใจ  
ใจ  
ใจ

ใจ

ใจ  
ใจ  
ใจ

ใจ  
ใจ  
ใจ

ใจ  
ใจ  
ใจ  
ใจ  
ใจ

ใจ  
ใจ  
ใจ





ଆମର  
ନେତ୍ର  
ପ୍ରକାଶନ  
କମ୍ପାନୀ

ଆମର  
କମ୍ପାନୀ  
କ୍ଷମା  
କର

ଆମର  
କମ୍ପାନୀ  
କ୍ଷମା  
କର



ଆମର  
କମ୍ପାନୀ  
କ୍ଷମା  
କର

ଆମର  
କମ୍ପାନୀ  
କ୍ଷମା  
କର



ଆମର  
କମ୍ପାନୀ  
କ୍ଷମା  
କର





គុណ  
និវត្តិ



គុណ  
និវត្តិ













## จากผู้เขียน

เกี่ยวกับพวกโทชิ สามทหารเสือแห่งคาเคงวะ เรื่องราวสมัยม.ต้นของเขา ยังเป็นคำถามมาตลอด เคนจิที่นำกลับขนาดเด็กร้องไห้เห็นชายยังต้องเจ็บ คาซึฮิโระ อัจฉริยะผู้เขียนเขาเขียนขรุขระ ผู้เป็นเด็กตีมาตลอด แต่ก็ไม่ค่อยมีเพื่อนมากนัก ระหว่างสองคนนี่ดูไปแล้วเหมือนนำกับนำมัน กับ โทชิเด็กหนุ่มหัวไม่ค่อยดี แต่ใช้ชีวิตอย่างร่าเริงสดใสมากตลอดเวลา ดูเมิน ๆ แล้ว 3 คนนี้ไม่น่าจะมากมวนกันได้เลย ทำไมพวกเขาจึงก่อมิตรภาพอันแน่นแฟ้นขึ้นมาได้นะ ถ้าตามปกติแล้ว การได้ใกล้ชิดกันน่าจะทำให้ความเป็นเพื่อนเกิดขึ้น แต่สำหรับสามคนนี้ก็กลับเป็นตรงกันข้าม ถึงแม้ได้อยู่ใกล้กันก็ไม่แน่ว่าจะคบกันได้รอด เพราะลักษณะนิสัยที่ไม่เหมือนกัน แม้แต่ตัวฉันเองก็ยังคงคิดแบบนั้นเลย

ก็มีบางทีที่ฉันคิดว่า "การ์ตูนนี่ดีจัง" เพราะมันสามารถต่อเติมเรื่องทั้งก่อนหน้าและหลังได้ ดังนั้นก็เลยมีเรื่องราวก่อนหน้าที่จะเกิด "ซู้ต ภาคปกติ" นี้ขึ้นมา สำหรับทุกท่านที่คงมีสักครั้งที่สงสัยในใจว่าสามคนนี้มาคบกันได้ยังไง (หรืออาจเคยสงสัยว่ากติกาคู่บอลในการ์ตูนเรื่องนี้มันแปลกดีนะ...ฮือ...) และอาจมีเรื่องสงสัยอีกหลาย ๆ อย่าง เช่นเรื่องที่ต้องทำให้น้ำตาไหลหรือเรื่องที่ทำให้ตกอกตกใจ

ฉันเองไม่สงสัยในเรื่องพวกนี้เลย นำแปลกใจใหม่ละ ทำไมถึงเป็นจัน นักอ่านหลายคนอาจถามว่า ตัวคุณเป็นคนเขียนเอง ก็คงเพราะติดใจในเรื่องอดีตก็เลยต้องมาเขียนเรื่องอดีตไม่ใช่เหรอ? คำตอบนั้นง่ายมาก เพราะมิตรภาพอันสดใสบริสุทธิ์นั้นสี ถึงฉันจะละเลยความละเอียดของกติกาต่าง ๆ ไปบ้าง แต่พอได้เขียนเรื่องราวของมิตรภาพอันบริสุทธิ์ไปเรื่อย ๆ มือมันก็หยุดเขียนไม่ได้จริง ๆ มิตรภาพที่เป็นไปตามธรรมชาติ ไม่ต้องการเหตุผลมาอธิบายอะไรดีกว่าดี อะไรดลกก็หัวเราะ

และสิ่งที่เป็นจุดร่วมกันของทั้งสามคนก็คือฟุตบอลนั่นเอง ทุกคนไม่ต้องการเหตุผล ทุกคนเป็นแค่เด็กหนุ่มธรรมดาที่ชอบฟุตบอล ไม่มีใครคิดอะไรที่มันยุ่งยากทั้งนั้น ตัวฉันเองในเวลาเขียนเรื่องนี้ ก็รู้สึกถึงเรื่องนี้เหมือนกัน ที่ทั้งสามคนสามารถเข้ากันได้ก็เพราะความรักในฟุตบอล ท่านที่อ่านภาคปกติโดยละเอียดก็น่าจะทราบเรื่องดี ในช่วงเริ่มเรื่องนั้น สามคนนี่ต้องแยกจากกัน และที่เป็นอย่างนั้นก็เพราะพวกเขาไม่ต้องการให้ต้องเลิกเล่นฟุตบอล นั่นเป็นเหตุให้มิตรภาพของพวกเขาเริ่มห่างเหินจากกันด้วย ดังนั้นสิ่งที่ผูกพันสามคนนี้เข้าด้วยกันก็คือฟุตบอลนั่นเอง

เวลาที่เราชอบอะไรสักอย่าง เราคิดว่ามันดีมาก เราก็จะซดอยู่กับมันตลอด เหมือนกับพวกโทชิที่เป็นเพื่อนกันได้โดยไม่ต้องคิดหน้าคิดหลังอะไรทั้งนั้น ฉันเองทำงานเขียนการ์ตูนมา 7 ปีแล้ว ในแง่ที่มันเป็นงาน หุดได้ตรง ๆ ว่า มันมีเรื่องกวนใจไม่น้อย แต่เพราะฉันชอบที่จะเขียนภาพ ฉันไม่มีเหตุผลอื่นอีกแล้ว ฉันจึงทำงานนี้ต่อไป ความรู้สึกแบบนั้นคงเหมือนกับพวกโทชิ และได้แต่หวังว่า ท่านนักอ่านจะเข้าใจความรู้สึกนี้เช่นกัน

โอชิมันชอบสามคนที่พูดว่า "ชอบฟุตบอล" อย่างบริสุทธิ์ใจ จากนั้นไปก็ตั้งใจว่าจะเขียนภาพของสามคนนั้นให้ออกมาได้ความรู้สึกอย่างมากที่สุด ไม่ว่าจะหัวเราะหรือร้องไห้ มันจะต้องเป็นภาพที่แสดงมิตรภาพของทั้งสามคนออกมาอย่างแน่นนอน

สึตาสะ โอชิ:

